

4 Pappas Burg  
 330 Granville St.  
 本商店有皮襪、先用顧客交定銀拾五元至五拾元、  
 而其後不取取襪、今特將此等皮襪出賣、買者可拾  
 餘價購取、如是可憐銀五元至七元成五、  
 店在萊蘭街八五〇即柯氏與念必都戲院之間、  
 巴波市皮草店啟

嚴禁銀毫出口 政府迭申明令 近聞  
香山有私運銀毫出口 在前山發覺有人用汽車或  
香山方面 運銀毫出口 先後已有十  
餘萬元 縣政府據報 已飭屬加意偵  
查緝緝云

◎廣超氏 專醫花柳  
奇難雜症

▲專醫▲

花柳入骨 久年白濁  
風濕骨痛 橫痃惡核  
癰疽瘰癧 疳疔痔漏  
喉症眼科 遠年爛脚  
內傷扯氣 婦科雜症  
荔枝瘋毒 黃紅白帶  
身體痛癢 甜尿等症

▲醫効速迅▲

通信處雲場上海街叙勝房  
門牌五百五〇半(喊場)矢磨九三三R  
Juy Sing 550 1/2 Shanghai St.  
Yankee Corner, R.

雲高

(西)(湖)(餐)(館)

SAI WOO CHOP SUEY  
158 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
Phone Trinity 2725

本館設在  
壹五八號  
廚師精巧  
隨時妙賣  
殷勤招待  
共談風月  
惠然肯顧

片打街東  
利便交通  
窓几璀璨  
晏熟餚豐  
酒綠燈紅  
其樂何窮  
相迓鞠躬

〔電話〕千尼地三三五

西人雲高華客棧廣告

本客棧全由西人管業：睡房寬而通爽；整飾一新  
：地近片打街：在華埠中心：單房租價每晚五毫  
：每禮拜貳元：另有成套廳房出賃：〔地點〕哥林  
七拒街四壹四號

西人和七氏啟

甘涼清香

滿地可麵包公司  
Montreal Bakery  
625 Hawkes Ave.

●請買新鮮好麵包

本公司每日出麵包兩次、二十  
條大麵包只取價一元、每日送  
到你門戶、倘承賜顧、無任感荷

▲地點 克奇士街六貳五號  
▲電話 系倫六〇六七

病病  
病病  
人用用  
車用用  
有經驗之  
侍役服務

本公司爲雲埠之最大者所用之車又  
是最新式者

FAIR, 80  
電話飛門八零

Exclusive Ambulance Service